

Аккумуляторная газонокосилка **Gardena PowerMax Li-18/32**

Руководство пользователя



GARDENA аккумуляторная газонокосилка PowerMax Li-18/32

Перевод оригинальных инструкций.



Данное изделие может использоваться детьми возрастом от 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостаточным опытом и знаниями, если они будут работать под надзором, им будет разъяснен порядок безопасной работы с устройством и связанные

с этим опасности. Не допускается игра детей с изделием. Детям не разрешается выполнять чистку и обслуживание устройства без надзора взрослых. Мы не рекомендуем пользоваться изделием детям младше 16 лет.

Применение в соответствии с назначением:

GARDENA газонокосилка предназначена для кошения газонов в частных садах и на дачных участках.

Изделие не предназначено для продолжительной работы.

ОПАСНО! Опасность травмирования! Не используйте изделие для обрезки кустов, ветвей и бурьяна, для обрезки выходящих растений или травы на крышах или на балконе, для измельчения ветвей и стеблей, а также для выравнивания неровностей грунта. Не пользуйтесь изделием на склонах крутизной более 20°.

1. БЕЗОПАСНОСТЬ

ВАЖНО!

Пожалуйста, внимательно прочитайте эту инструкцию по использованию и сохраните ее для чтения в дальнейшем.

Символы на изделии:



Прочитайте инструкцию по эксплуатации.



Соблюдать расстояние.



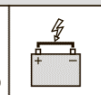
Осторожно – Острые лезвия – Лезвия продолжают вращаться.



Включить стопорное устройство перед началом работ по техническому обслуживанию.



Перед началом работ оградите рабочую зону. Не теряйте из виду кабели.



Опасность пожара! Опасность короткого замыкания! Не прикасайтесь контактами аккумулятора к металлическим частям.



Перед чисткой или техническим обслуживанием снять аккумулятор.



Защищайте изделие от капель дождя и других источников влаги.

Общие указания техники безопасности Электрическая безопасность



ОПАСНО! Поражение электротоком!

Угроза травмирования из-за поражения электротоком.

→ Питание изделия должно производиться через устройство защитного отключения (УДТ) с номинальным током срабатывания не выше 30 мА.

Обучение

- a) Внимательно прочтите инструкцию по использованию. Ознакомьтесь с органами управления и правильным использованием машины.
- b) Никогда не позволяйте детям или другим лицам, не изучившим инструкцию по использованию, пользоваться газонокосилкой. Местные правила могут ограничивать минимальный возраст пользователя.
- c) Не косите, если рядом находятся другие лица, особенно дети или животные.
- d) Помните о том, что оператор или пользователь несет ответственность за несчастные случаи с другими людьми или с их собственностью.

Подготовительные мероприятия

- a) При использовании машины необходимо всегда носить прочную обувь и длинные брюки. Не работайте с машиной босиком или в легких сандалиях. Избегайте ношения свободной одежды или одежды с болтающимися шнурами или ремнями.
- b) Проверьте территорию, на которой предполагается работа с машиной, и удалите все предметы, которые могут быть захвачены и отброшены машиной.
- c) Перед использованием необходимо всегда проводить осмотр для проверки состояния и степени износа лезвий, крепежных болтов и всего режущего блока. Для предотвращения дисбаланса изношенные или поврежденные лезвия и крепежные болты могут заменяться только комплектно. Изношенные или поврежденные предупреждающие таблички подлежат замене.
- d) Перед использованием необходимо всегда проверять соединительный кабель и удлинитель на признаки повреждений или износа. Если кабель будет поврежден в процессе использования, необходимо немедленно отключить его от сети электроснабжения. НЕ ПРИКАСАЙТЕСЬ К КАБЕЛЯМ, ПОКА ОНИ НЕ БУДУТ ОТСОЕДИНЕНЫ ОТ СЕТИ. Не пользуйтесь машиной, кабель которой поврежден или изношен.

Обращение

- a) Косите только при дневном свете или при хорошем искусственном освещении.
- b) По мере возможности следует избегать пользования устройством при сырой траве.
- c) Всегда следите за устойчивым положением на склонах.
- d) Ведите машину только в темпе ходьбы.
- e) Косите поперек склона, никогда вперед или назад.
- f) Будьте особенно осторожны, когда меняете направление движения на склоне.
- g) Не косите на слишком крутых склонах.
- h) Будьте особенно осторожны, когда вы поворачиваете газонокосилку или тянете ее на себя.
- i) Останавливайте нож(и), когда газонокосилку необходимо наклонить для проезда по площад-

кам без травы и когда газонокосилка перемещается к скашиваемой площадке или от нее.

- j) Никогда не пользуйтесь газонокосилкой с поврежденными защитными устройствами, защитными сетками или иными установленными защитными устройствами, например, отбойными щитками и/или травосборниками.
- k) Запускайте и поворачивайте пусковой выключатель с осторожностью, в соответствии с указаниями изготовителя. Следите, чтобы ноги находились на достаточном расстоянии от лезвия(-й).
- l) При запуске или включении мотора не разрешается наклонять газонокосилку, за исключением случаев, когда газонокосилку необходимо поднять в процессе стрижки. В этом случае наклоняйте ее лишь настолько, насколько это действительно необходимо, и поднимайте только дальнюю от пользователя сторону.
- m) Не включайте мотор, если вы находитесь перед выбрасывающим каналом.
- n) Ни в коем случае не суйте руки и ноги во вращающиеся части или под них. Всегда держитесь вдали от выбрасывающего отверстия.
- o) Никогда не поднимайте и не переносите газонокосилку с работающим мотором.
- p₂) Остановите мотор и выньте пусковой ключ. Убедитесь, что все движущиеся части полностью остановились:
 - когда вы оставляете газонокосилку;
 - прежде чем вы снимете блокировки или удалите заторы в выбрасывающем канале;
 - прежде чем вы проверите газонокосилку, очистите ее или произведете на ней работы;
 - когда встретился посторонний предмет. Произведите поиск повреждений газонокосилки и выполните необходимые ремонтные действия, прежде чем снова запустите газонокосилку и начнете работать с ней.

Если газонокосилка начнет необычно сильно вибрировать, необходимо немедленно проверить ее:

- произведите поиск повреждений;
- произведите необходимый ремонт поврежденных деталей;
- проследите, чтобы все гайки, болты и винты были туго затянуты.

Техническое обслуживание и хранение

- a) Следите за тем, чтобы все гайки, болты и винты были туго затянуты и чтобы устройство находилось в надежном рабочем состоянии.
- b) Регулярно проверяйте травосборник на износ или потерю работоспособности.
- c) По соображениям безопасности заменяйте изношенные или поврежденные части.
- d) Следите за тем, чтобы у машин с несколькими ножами вращение одного ножа может привести к вращению остальных ножей.

- е) При настройке машины следите за тем, чтобы не произошло зажатия пальцев между движущимися ножами и неподвижными частями машины.
- ф) Дайте мотору остыть, прежде чем остановить машину.
- г) При уходе за лезвиями помните о том, что даже после отсоединения машины от источника тока ножи могут двигаться.
- h) Используйте только оригинальные запасные части и принадлежности.

Дополнительные указания техники безопасности

Безопасное обращение с аккумулятором



ОПАСНО! Опасность пожара!

В процессе зарядки заряжаемый аккумулятор должен находиться на несгораемой, жаропрочной, и непроводящей поверхности.

Удалите от зарядного устройства и аккумулятора едкие, горючие и легковоспламеняющиеся предметы.

В процессе зарядки нельзя укрывать зарядное устройство и аккумулятор.

При появлении дыма или пламени немедленно отсоедините зарядное устройство от электросети.

Для зарядки аккумулятора пользуйтесь только оригинальным GARDENA зарядным устройством. Использование других зарядных устройств может привести к неподдающимся ремонту повреждениям аккумулятора и даже вызвать возгорание.

В случае возгорания тушите пламя средствами пожаротушения, снижающими концентрацию кислорода.



ОПАСНО! Опасность взрыва!

Защищайте аккумуляторы от действия жары и огня. Не кладите аккумуляторы на нагревательные приборы и не оставляйте их на продолжительное время под воздействием прямых солнечных лучей.

Не эксплуатируйте их во взрывоопасных атмосферах, например, вблизи от легковоспламеняющихся жидкостей, газов или скоплений пыли. При использовании аккумуляторов возможно образование искр, которые могут воспламенить пыль или пары.

Проверяйте сменный аккумулятор перед каждым использованием. Перед каждым использованием производите визуальную проверку аккумулятора. Пришедший в негодность аккумулятор подлежит надлежащей утилизации. Не отправляйте его по почте. Дополнительную информацию вы можете получить в местном предприятии по удалению отходов.

Не используйте аккумулятор в качестве источника тока для других изделий. Существует угроза травмирования. Используйте аккумулятор исключительно для предусмотренных изделий GARDENA.

Заряжайте аккумулятор исключительно при температурах окружающего воздуха от 0 °C до 40 °C.

После длительного применения дайте аккумулятору остыть.

Регулярно проверяйте кабель зарядки на признаки повреждений и старения (хрупкость). Используйте кабель исключительно в исправном состоянии.

Ни в коем случае не храните аккумулятор при температурах выше 45 °C или под прямыми солнечными лучами. В идеале аккумулятор следует хранить при температурах ниже 25 °C, чтобы исключить его быстрый саморазряд.

Не подвергайте аккумулятор воздействию дождя или влаги. При попадании воды внутрь аккумулятора возрастает риск удара током.

Содержите аккумулятор в чистоте, прежде всего его вентиляционные щели.

Если аккумулятор не используется в течение длительного времени (зимой), полностью зарядите аккумулятор, чтобы предотвратить глубокий разряд.

Во избежание злоупотреблений и несчастных случаев не храните аккумулятор в изделии.

Не храните аккумулятор в помещениях, в которых могут возникать электростатические разряды.

Электрическая безопасность



ОПАСНО! Остановка сердца!

Это изделие создает во время работы электромагнитное поле. В определенных обстоятельствах это поле может повлиять на функционирование активных или пассивных медицинских имплантатов. Во избежание опасности возникновения ситуаций, которые могут привести к тяжелым или смертельным травмам, лица, пользующиеся медицинскими имплантатами, перед использованием этого изделия должны проконсультироваться со своим врачом и изготовителем имплантата.

Используйте аккумуляторное изделие только при температурах между – 10 и 40 °C.

Не пользуйтесь изделием в условиях сырости.

Личная безопасность



ОПАСНО! Опасность задохнуться!

Мелкие детали могут быть легко проглочены. Маленькие дети могут задохнуться, надев на голову полиэтиленовый пакет. Во время монтажа не подпускайте близко маленьких детей.

Не пользуйтесь пусковыми рычагами поочередно.

Не разбирайте изделие больше, чем он разобран в состоянии поставки.

Используйте перчатки, нескользящую обувь и защиту для глаз.

Запускайте газонокосилку только с правильно смонтированной ручкой.

Избегайте перегрузки газонокосилки.

Не работайте с изделием, будучи в состоянии усталости или болезни, а также под влиянием наркотиков, алкоголя или медикаментов.

2. МОНТАЖ

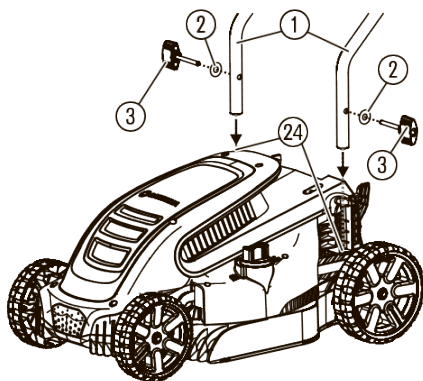


ОПАСНО! Опасность травмирования!

Опасность порезов при неожиданном запуске косилки.

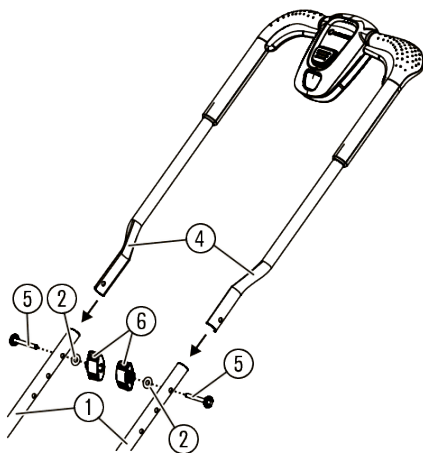
→ **Дождитесь остановки ножа, выньте ключ защиты и наденьте перчатки, прежде чем вы начнете монтаж косилки.**

Монтаж нижних штанг:



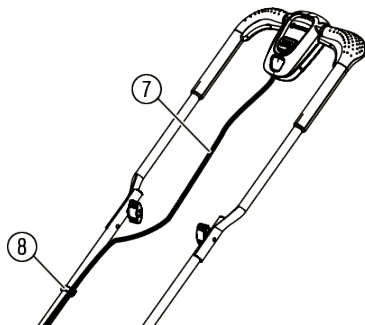
1. Задвиньте нижние штанги ① в крепления штанг ②.
Убедитесь, что штанги ① полностью вставлены и что отверстия в штангах совпадают с отверстиями в креплениях штанг.
2. Установите подкладную шайбу ② на барашковый винт ③.
3. Вставьте барашковый винт ③ в резьбовое отверстие косилки.
4. Затяните барашковый винт ③.

Монтаж верхней штанги:



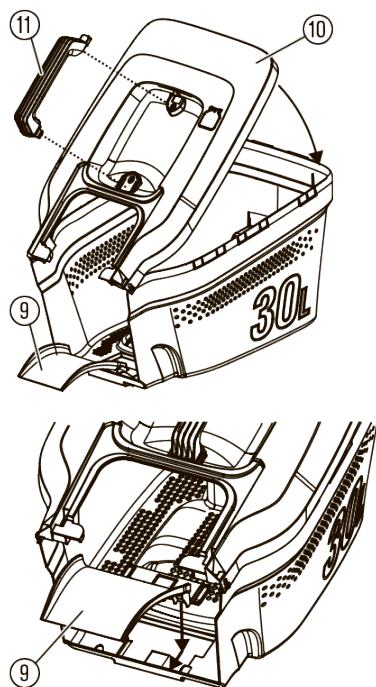
1. Наденьте верхнюю штангу ④ на нижние штанги ①.
Убедитесь, что штанги полностью вставлены и что отверстия штанг совпадают.
2. Проденьте винты ⑤ через отверстия.
3. Установите подкладные шайбы ② и барашковые гайки ⑥ на винты ⑤.
4. Затяните барашковые гайки ⑥.

Закрепление кабеля на штанге:



→ Закрепите кабель ⑦ на штанге с помощью зажимов ⑧.
Убедитесь, что кабель не зажат между верхней и нижней штангами.

Монтаж травосборника:



1. Установите кожух ⑩ на травосборник.
Убедитесь, что кожух выровнен на травосборнике.
2. Надавливайте на кожух ⑩ травосборника, пока не раздадутся щелчки фиксаторов.
Убедитесь, что все соединения зафиксировались.
3. Нажимайте рукоятку ⑪ на травосборнике, пока не раздадутся щелчки фиксаторов.
4. Вдавите выбросной лоток ⑨ сверху в травосборник и потяните выбросной лоток ⑨ вперед, пока не раздадутся щелчки фиксаторов.

3. РАБОТА С ИНСТРУМЕНТОМ



ОПАСНО! Опасность травмирования!

Опасность порезов при неожиданном запуске косилки.

→ Дождитесь остановки ножа, выньте ключ защиты и наденьте перчатки, прежде чем вы начнете настройку или транспортировку косилки.

Зарядка аккумулятора:



ВНИМАНИЕ!

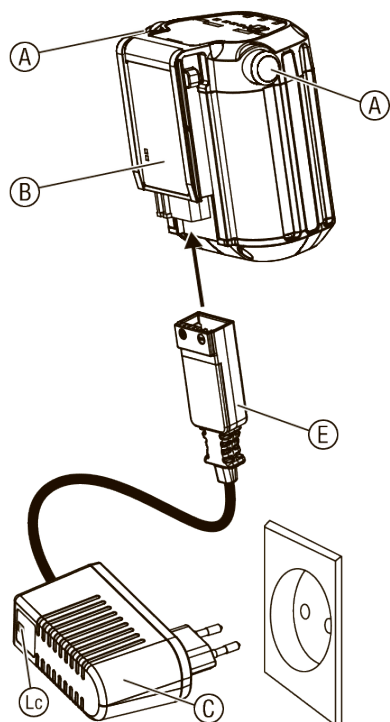
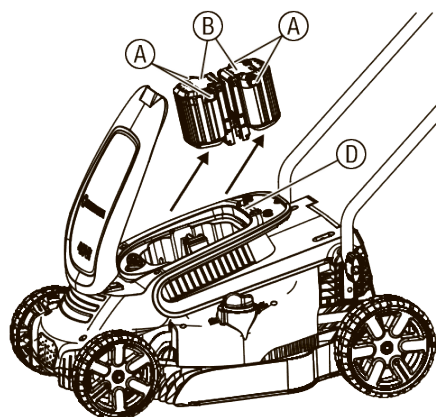
Перезаряд приводит к повреждению аккумулятора и зарядного устройства аккумулятора.

→ Убедитесь, что вы используете правильное сетевое напряжение.

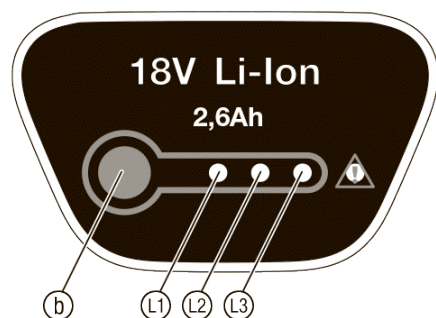
У GARDENA аккумуляторной газонокосилки арт. 5039-55 аккумулятор не входит в комплект поставки.

Перед первым использованием необходимо полностью зарядить аккумулятор.

Литий-ионный аккумулятор можно заряжать при любом уровне зарядки, а процесс зарядки можно прервать в любое время без повреждения аккумулятора (нет эффекта памяти).



Индикатор зарядки аккумулятора:



Запуск косилки:

1. Нажмите на обе кнопки разблокировки (A) и выньте аккумулятор (B) из ответной части аккумулятора (D).
2. Подключите зарядное устройство аккумулятора (C) в сетевую розетку.
3. Подключите кабель зарядки аккумулятора (E) к аккумулятору (B).

Если контрольный индикатор зарядки (Lc) на зарядном устройстве мигает зеленым светом, то аккумулятор заряжается.

Если контрольный индикатор зарядки (Lc) на зарядном устройстве постоянно светится зеленым цветом, то аккумулятор полностью заряжен (Время зарядки, см. 7. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ).

4. Во время зарядки регулярно проверяйте уровень зарядки.
5. Когда аккумулятор (B) полностью зарядится, отсоедините аккумулятор (B) от зарядного устройства (C).
6. Отсоедините зарядное устройство (C) от розетки.

Индикатор зарядки аккумулятора во время зарядки:

Заряжено на 100 %	(L1), (L2) и (L3) светятся (60 сек.)
Заряжено на 66 – 99 %	(L1) и (L2) светятся, (L3) мигает
Заряжено на 33 – 65 %	(L1) светится, (L2) мигает
Заряжено на 0 – 32 %	(L1) мигает

Индикатор зарядки аккумулятора при работе:

→ Нажмите кнопку (b) на аккумуляторе.

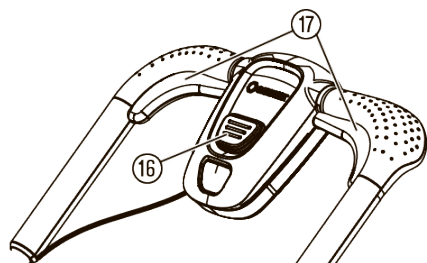
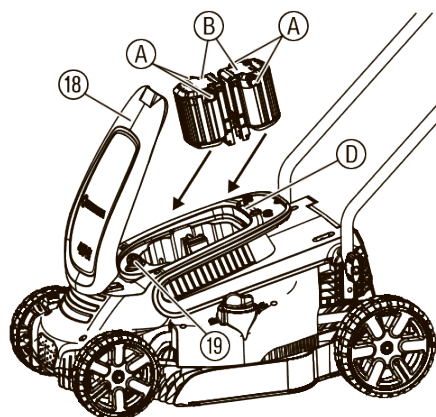
Заряжено на 66 – 99 %	(L1), (L2) и (L3) светятся
Заряжено на 33 – 65 %	(L1) и (L2) светятся
Заряжено на 10 – 32 %	(L1) светится
Заряжено на 0 – 10 %	(L1) мигает



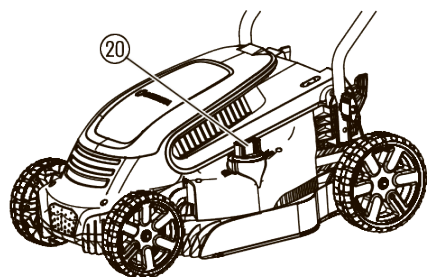
ОПАСНО! Опасность травмирования!

Существует опасность травмирования, если косилка не останавливается при отпускании пускового рычага.

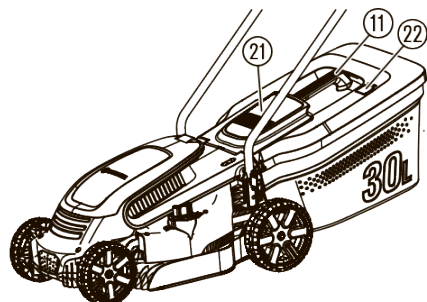
→ Не обходите предохранительные устройства или переключатели. Например, не закрепляйте пусковой рычаг на рукоятке.



Настройка высоты стрижки:



Использование косилки с травосборником:



Запуск:

Изделие оснащено двухручным предохранительным устройством (пусковой рычаг и защитная блокировка), которое предотвращает случайное включение изделия.

Имеется два пусковых рычага (17). Для запуска необходимо воспользоваться одним из них.

1. Откройте крышку (18).
2. Вставьте аккумулятор (B) в ответную часть аккумулятора (D) до щелчка фиксатора.
3. Вставьте ключ защиты (19) в косилку, и поверните его в положение **1**.
4. Нажмите защитную блокировку (16) одной рукой, а другой рукой потяните пусковой рычаг (17).
Косилка запускается.
5. Отпустите защитную блокировку (16).

Остановка:

1. Отпустите пусковой рычаг (17).
Косилка останавливается.
2. Поверните ключ защиты (19) в положение **0**, и выньте его.

Высота стрижки может настраиваться в 12 положениях в диапазоне 20 – 60 мм.

1. Для уменьшения высоты стрижки нажмите и поворачивайте регулировочный диск (20) по часовой стрелке.
2. Для увеличения высоты стрижки нажмите и поворачивайте регулировочный диск (20) против часовой стрелки.



ОПАСНО! Опасность травмирования!

Опасность порезов при неожиданном вращении ножа или запуске косилки.

→ **Дождитесь остановки ножа, выньте ключ защиты и наденьте перчатки, прежде чем вы откроете защитную крышку.**

→ **Не суйте руки в выбрасывающее отверстие.**

1. Поднимите защитную крышку (21).
2. За рукоятку (11) вставьте травосборник в косилку.
Убедитесь, что травосборник надежно закреплен.
3. Запустите косилку.

При стрижке травы открывается индикатор уровня заполнения (22). Если он закрывается во время стрижки травы, то травосборник полон.

4. Остановите косилку.
5. Поднимите защитную крышку (21).
6. Снимите травосборник за рукоятку (11).
7. Опорожните травосборник.

Советы по использованию косилки:

Если остатки травы находятся в выбрасывающем отверстии, протяните косилку примерно на 1 м назад, чтобы остатки травы могли выпасть вниз.

Для придания газону ухоженного вида рекомендуется регулярно выполнять стрижку газона, по возможности еженедельно. Трава становится гуще при регулярной стрижке.

После длительной паузы (стрижка после отпуска) сначала следует подстричь траву в одном направлении на максимальную высоту, а затем в поперечном направлении на требуемую высоту.

По мере возможности производите стрижку травы только в сухом состоянии. При влажной траве получается неровная стрижка.

4. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Чистка косилки:



ОПАСНО! Опасность травмирования!

Опасность порезов при неожиданном запуске косилки.

→ Дождитесь остановки ножа, выньте ключ защиты и наденьте перчатки, прежде чем вы начнете техническое обслуживание косилки.



ОПАСНО! Опасность травмирования!

Опасность травмирования и риск повреждения косилки.

→ Не разрешается очищать косилку в воде или под струей воды (в особенности с помощью моек высокого давления).

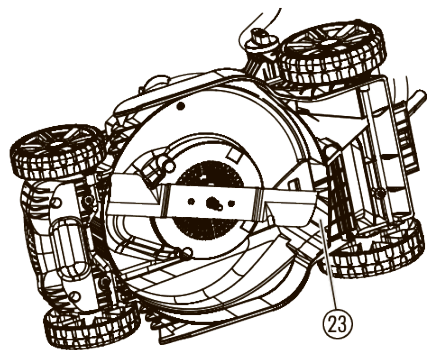
→ Не производите чистку с помощью химикатов, в том числе бензина и растворителей. Некоторые вещества могут разрушить важные пластмассовые детали.

Вентиляционные щели должны быть постоянно чистыми.

Чистка нижней стороны косилки:

Нижнюю сторону проще всего чистить сразу после стрижки.

1. Осторожно уложите косилку на бок.
2. Очистите нижнюю сторону, нож и выбрасывающее отверстие (23) с помощью щетки (не пользуйтесь острыми предметами).



Чистка верхней стороны косилки и травосборника:

1. Очищайте верхнюю сторону влажной тряпкой.
2. Очищайте воздушные прорези и травосборник мягкой щеткой (не пользуйтесь острыми предметами).

Перед подключением зарядного устройства аккумулятора убедитесь, что поверхности и контакты аккумулятора и зарядного устройства аккумулятора чистые и сухие.

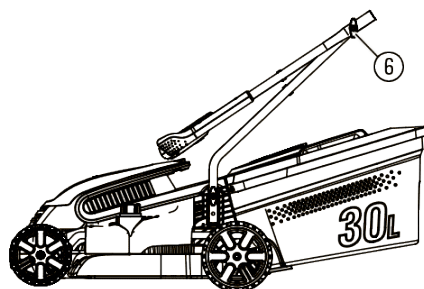
Не пользуйтесь проточной водой.

→ Очистите контакты и пластмассовые детали мягкой сухой салфеткой.

Чистка аккумулятора и зарядного устройства аккумулятора:

5. ХРАНЕНИЕ

Завершение работы:



Изделие необходимо хранить в недоступном для детей месте.

1. Поверните ключ защиты в положение **0**, и выньте его.
2. Снимите аккумулятор.
3. Зарядите аккумулятор.
4. Очистите косилку, аккумулятор и зарядное устройство (см. 4. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ).
5. Для компактного хранения ослабляйте/отвинтите барашковые гайки ⑥, пока не удастся легко сложить штангу.
Убедитесь, что кабель не зажат между верхней и нижней штангами.
6. Храните косилку, аккумулятор и зарядное устройство в сухом, закрытом и защищенном от отрицательных температур помещении.

Утилизация:

(согласно RL2012/19/EU)



Не допускается выбрасывать изделие с обычным бытовым мусором. Его необходимо утилизировать в соответствии с действующими местными предписаниями по защите окружающей среды.

ВАЖНО!

Утилизируйте изделие через местный пункт приемки вторсырья.

Утилизация аккумулятора:



Li-ion

GARDENA аккумулятор представляет собой литий-ионную батарею, которая по истечению срока службы должна утилизироваться отдельно от обычного бытового мусора.

ВАЖНО!

Утилизируйте аккумуляторы через местный пункт приемки вторсырья.

1. Полностью разрядите литий-ионные батареи (обратитесь в GARDENA сервисный центр).
2. Защищайте контакты литий-ионных батарей от короткого замыкания.
3. Надлежащим образом утилизируйте литий-ионные батареи.

6. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ



ОПАСНО! Опасность травмирования!

Опасность порезов при неожиданном запуске косилки.

→ **Дождитесь остановки ножа, выньте ключ защиты и наденьте перчатки, прежде чем вы устраните неполадку косилки.**

Замена ножа:



ОПАСНО! Опасность травмирования!

Опасность пореза вращающимся ножом, который поврежден, погнут, разбалансирован или имеет сбитые режущие кромки.

→ **Не используйте косилку с поврежденным, погнутым или разбалансированным ножом, или ножом со сбитыми режущими кромками.**

→ **Не перетачивайте нож.**

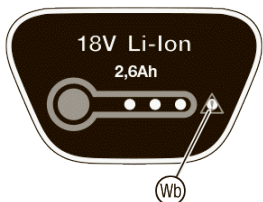
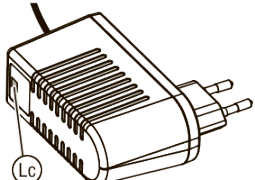
Запасные части производства GARDENA можно приобрести у торгового представителя GARDENA или в сервисном центре GARDENA.

Используйте только оригинальные ножи GARDENA:

- **GARDENA Запасной нож арт. 4100.**

→ Производите замену ножей в сервисном центре GARDENA или у авторизованного торгового представителя GARDENA.

Проблема	Возможная причина	Устранение
Косилка не запускается	Аккумулятор вставлен в крепление аккумулятора не полностью.	→ Полностью вставьте аккумулятор в крепление аккумулятора до щелчка фиксатора.
	Светодиод выключен.	→ Нажмите кнопку Вкл/Выкл.
	Ключ защиты не повернут в положение 1 .	→ Поверните ключ защиты в положение 1 .
	Нож заблокирован.	→ Устраните помеху.
Мотор заблокирован и производит шум	Нож заблокирован.	→ Устраните помеху.
	Слишком низкая высота стрижки.	→ Увеличьте высоту стрижки.
Громкий шум, косилка грохочет	Ослаблены винты в моторе, в креплениях или в корпусе косилки.	→ Подтяните винты у авторизованного торгового представителя или в сервисном центре GARDENA.
Косилка работает неровно или сильно вибрирует	Нож поврежден/изношен или крепление ножа ослаблено.	→ Подтяните или замените нож у авторизованного торгового представителя или в сервисном центре GARDENA.
	Нож сильно загрязнен.	→ Очистите косилку (см. 4. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ). Если после этого проблема не будет устранена, обратитесь в сервисный центр GARDENA.
Трава стрижется неровно	Нож затупился или поврежден.	→ Замените нож в GARDENA сервисном центре.
	Слишком низкая высота стрижки.	→ Увеличьте высоту стрижки.

Проблема	Возможная причина	Устранение
Светодиод неисправности (Wb) на аккумуляторе мигает 	Аккумулятор перегружен. Недостаточное напряжение. Температура аккумулятора находится за допустимыми пределами.	→ Отпустите пусковые рычаги. Произведите повторный запуск. → Зарядите аккумулятор. → Пользуйтесь аккумулятором при температурах окружающего воздуха от –10 °C до 40 °C.
Светодиод неисправности (Wb) на аккумуляторе светится	Сбой аккумулятора/ Дефект аккумулятора.	→ Обратитесь в GARDENA сервисный центр.
Контрольный индикатор зарядки (Lc) на зарядном устройстве не загорается 	Зарядное устройство или кабель зарядки подключены неправильно.	→ Правильно подключите зарядное устройство и кабель зарядки.
Контрольный индикатор зарядки (Lc) на зарядном устройстве мигает красным светом	Температура аккумулятора находится за допустимыми пределами.	→ Пользуйтесь аккумулятором при температурах окружающего воздуха от –10 °C до 40 °C.



УКАЗАНИЕ: В случае других неисправностей, пожалуйста, обращайтесь в свой GARDENA сервисный центр. Ремонт разрешается производить только в GARDENA сервисных центрах, а также у дилеров, авторизованных в GARDENA.

7. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Аккумуляторная газонокосилка	Величина	Значение (арт. 5039)
Число оборотов ножа	об/мин	3300
Ширина резки	см	32
Регулировка высоты стрижки (12 позиций)	мм	20 – 60
Емкость травосборника	л	30
Масса (без аккумулятора)	кг	8,6
Уровень звукового давления $L_{pA}^{1)}$ Погрешность k_{pA}	дБ (A)	76,9 3
Уровень звуковой мощности $L_{WA}^{2)}$: измеренный/гарантированный Погрешность k_{WA}	дБ (A)	86,1 / 87 1,1
Колебание рука-плечо $a_{vhw}^{1)}$ Погрешность k_a	м/сек ²	< 2,5 1,5

Метод измерения согласно: ¹⁾ EN 60335-2-77 ²⁾ RL 2000/14/EC



УКАЗАНИЕ: Приведенное значение виброэмиссии было измерено в соответствии со стандартным методом испытаний и может использоваться при сравнении электроинструментов друг с другом. Это значение может использоваться также для предварительной оценки экспозиции. Значение виброэмиссии может изменяться во время реального использования электроинструмента.

<i>Системный аккумулятор BLi-18</i>	Величина	Значение (арт. 9839)
Напряжение аккумулятора	V (пер.)	18
Емкость аккумулятора	Ач	2,6
Время зарядки аккумулятора 80 % / 100 % (примерно)	ч	3,5 / 5

<i>Зарядное устройство аккумулятора 18 В</i>	Величина	Значение (арт. 9825-00.630.00)
Напряжение сети	В (пер.)	230
Частота сети	Гц	50
Номинальная мощность	Вт	16
Выходное напряжение	В (пост.)	18
Макс. выходной ток	мА	600

8. ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

GARDENA сменный аккумулятор BLi-18	Аккумулятор для дополнительной работы или на замену.	арт. 9839
GARDENA Зарядное устройство аккумулятора 18 В	Для зарядки аккумулятора GARDENA BLi-18.	арт. 8833
GARDENA Запасной нож	Для замены затупившихся ножей.	арт. 4100